



## Rättelse/komplettering

Dom, 2014-02-19

### Rättelse, 2014-02-19

Beslutat av: rådmannen Anita Enocksson

I domslutet beträffade Joel Rwabuhungu ska under skadestånd ska det totala beloppet vara 50 000 kr



ÅNGERMANLANDS  
TINGSRÄTT  
Rotel 10

**DOM**  
2014-02-19  
meddelad i  
Härnösand

Mål nr B 675-12

**PARTER** (Antal tilltalade: 2)

**Åklagare**

Kammaråklagare Lisa Eriksson  
Åklagarmyndigheten  
Åklagarkammaren i Sundsvall

**Målsägande**

Sekretess FA  
Sekretess

Målsägandebiträde:

Advokat Thomas Hörnfeldt  
Advokatfirman Abersten HB  
Strandgatan 15  
891 33 Örnsköldsvik

**Tilltalad**

Edgar Iradukunda, 920106-2172  
Valhallavägen 35 A Lgh 1001  
891 37 Örnsköldsvik  
Medborgare i Burundi

Offentlig försvarare:

Advokat Christian Shumkov  
Norrlandsadvokaterna AB Örnsköldsvik  
Sjögatan 1 A  
891 60 Örnsköldsvik

---

**DOMSLUT**

**Begångna brott**

1. Barnpornografibrott
2. Utnyttjande av barn för sexuell posering

**Lagrum**

- 16 kap 10a § 1 st 1 p och 2 st  
brottsbalken
- 6 kap 8 § 1 st brottsbalken

**Påföljd m.m.**

1. Villkorlig dom

---

**Postadress**

Box 114  
871 23 Härnösand

**Besöksadress**

Backgränd 9

**Telefon**

0611-46 05 00

**Telefax**

0611-51 18 36

**E-post:** angermanlands.tingsratt@dom.se

**Expeditionstid**

måndag - fredag  
08:00-12:00  
12:00-16:00

2. Dagsböter 50 å 30 kr

**Skadestånd**

Edgar Iradukunda ska utge skadestånd till Sekretess FA med 5 000 kr jämte ränta på beloppet enligt 6 § räntelagen (1975:635) från den 3 mars 2012 till dess betalning sker.

**Förverkande och beslag**

I beslag tagen mobiltelefon förklaras förverkad. Beslaget ska bestå (beslag 2012-2200-BG459).

**Sekretess**

Sekretessbestämmelsen i 35 kap. 12 § offentlighets- och sekretesslagen (2009:400) ska fortsätta att vara tillämplig på uppgifter som har lagts fram inom stängda dörrar och som kan röja Flickan A:s, Flickan B:s och Kvinnan A:s identitet. Detta innefattar identitetsuppgifter och andra uppgifter som kan leda till att identiteten går att klarlägga. Detsamma sak gälla identitetsuppgifter i bilaga 1 till denna dom.

**Brottsofferfond**

Den tilltalade åläggs att betala en avgift på 500 kr enligt lagen (1994:419) om brottsofferfond.

**Ersättning**

1. Advokat Christian Shumkov tillerkänns ersättning av allmänna medel med 31 768 kr. Av beloppet avser 24 244 kr arbete, 1 170 kr tidspillan och 6 354 kr mervärdesskatt.
  2. Advokat Thomas Hörnfeldt tillerkänns ersättning av allmänna medel för arbete som målsägandebiträde med 19 140 kr. Av beloppet avser 15 312 kr arbete och 3 828 kr mervärdesskatt.
  3. Kostnaden för försvaret och målsägandebiträdet ska stanna på staten.
-



ÅNGERMANLANDS  
TINGSRÄTT  
Rotel 10

**DOM**  
2014-02-19  
meddelad i  
Härnösand

Mål nr B 675-12

**PARTER** (Antal tilltalade: 2)

**Åklagare**

Kammaråklagare Lisa Eriksson  
Åklagarmyndigheten  
Åklagarkammaren i Sundsvall

**Målsägande**

Sekretess FA  
Sekretess

Målsägandebiträde:

Advokat Thomas Hörnfeldt  
Advokatfirman Abersten HB  
Strandgatan 15  
891 33 Örnsköldsvik

**Tilltalad**

Joel Rwabuhungu, 920619-7213  
Torsvägen 3 E Lgh 1202  
891 37 Örnsköldsvik  
Medborgare i Demokratiska Republiken Kongo

Offentlig försvarare:

Advokat Henrik Bodén  
Advokatfirman Bodén AB  
Box 115  
891 23 Örnsköldsvik

---

**DOMSLUT**

**Begångna brott**

Sexuellt tvång

**Lagrum**

6 kap 2 § 1 st brottsbalken

**Påföljd m.m.**

1. Villkorlig dom
2. Dagsböter 80 å 50 kr

---

**Postadress**

Box 114  
871 23 Härnösand

**Besöksadress**

Backgränd 9

**Telefon**

0611-46 05 00

**Telefax**

0611-51 18 36

**E-post:** angermanlands.tingsratt@dom.se

**Expeditionstid**

måndag - fredag  
08:00-12:00  
12:00-16:00

**Skadestånd**

Joel Rwabuhungu ska utge skadestånd till Sekretess FA med 40 000 kr jämte ränta på beloppet enligt 6 § räntelagen (1975:635) från den 3 mars 2012 till dess betalning sker.

**Sekretess**

Sekretessbestämmelsen i 35 kap. 12 § offentlighets- och sekretesslagen (2009:400) ska fortsätta att vara tillämplig på uppgifter som lagts fram inom stängda dörrar och som kan röja Flickan A:s, Flickan B:s och Kvinnan A:s identitet. Detta innefattar identitetsuppgifter och andra uppgifter som kan leda till att identiteten går att klarlägga. Detsamma sak gäller identitetsuppgifter i bilaga 1 till denna dom.

**Brottsofferfond**

Den tilltalade åläggs att betala en avgift på 500 kr enligt lagen (1994:419) om brottsofferfond.

**Ersättning**

1. Advokat Henrik Bodén tillerkänns ersättning av allmänna medel med 39 875 kr. Av beloppet avser 31 900 kr arbete och 7 975 kr mervärdesskatt.
  2. Advokat Thomas Hörnfeldt tillerkänns ersättning av allmänna medel för arbete som målsägandebiträde med 19 140 kr. Av beloppet avser 15 312 kr arbete och 3 828 kr mervärdesskatt.
  3. Kostnaden för försvaret och målsägandebiträdet ska stanna på staten.
-

Rotel 10

**BAKGRUND**

Flickan A, Edgar Iradukunda, Joel Rwabuhungu, Ayshaha Kifra, James Otim är bekanta med varandra. Den 2 mars 2012 var de alla, tillsammans med ett 20-tal andra personer, på fest för att fira Ayshaha Kifras födelsedag. Festen, som hölls i en hyrd lokal, avbröts sedan grannarna klagat och vissa av festdeltagarna, bl. a de ovan nämnda, gick vidare till en annan fest. Flickan A, Ayshaha Kifra, James Otim och Joel Rwabuhungu skulle sova över i Edgar Iradukundas familjs lägenhet på Valhallavägen i Örnköldsvik.

**YRKANDEN M.M.**

Åklagaren har yrkat i enlighet med stämningsansökan, se bilaga 2.

Åklagaren har yrkat att en mobiltelefon som tagits i beslag ska förverkas.

Flickan A har yrkat att Edgar Iradukunda och Joel Rwabuhungu ska förpliktas att solidariskt till henne utge 182 500 kr jämte ränta enligt 6 § räntelagen från den 3 mars 2012 till dess betalning sker. Av beloppet avser 110 000 kr ersättning för kränkning och 72 500 kr ersättning för sveda och värk.

Flickan A har yrkat att Edgar Iradukunda ska förpliktas att till henne utge 5 000 kr jämte ränta enligt 6 § räntelagen från den 3 mars 2012 till dess betalning sker. Beloppet avser ersättning för kränkning beträffande barnpornografibrott och utnyttjande av barn för sexuell posering.

Edgar Iradukunda och Joel Rwabuhungu har förnekat brott och bestritt att utge skadestånd. Sättet att beräkna ränta vitsordas. Edgar Iradukunda har även bestritt förverkandeyrkandet beträffande mobiltelefonen.

Rotel 10

*Utredningen i målet*

Flickan A har hörts. Edgar Iradukunda och Joel Rwabuhungu har hörts. På åklagarens begäran har vittnesförhör hållits med Flickan B, Ayshaha Kifra, Owe Ljungdahl och Kvinnan A. På Joel Rwabuhungus begäran har vittnesförhör hållits med James Otim. Åklagaren har åberopat viss skriftlig bevisning.

**DOMSKÄL**

Flickan A och Ayshaha Kifra har berättat att de tillsammans med två andra flickor promenerade från fest nr två till lägenheten på Valhallavägen där de skulle sova. Edgar Iradukunda, Joel Rwabuhungu och James Otim har berättat att de fick skjuts med bil till lägenheten och kom dit ungefär samtidigt som flickorna. Samtliga är av uppfattningen att det var mellan 1 och 2 på natten som de kom till lägenheten.

Flickan A har berättat att hon den aktuella kvällen hade druckit en cider och en klunk sprit, men inte var nämnvärt berusad. Under promenaden till Valhallavägen kände att hon inte hade någon balans i benen. Hon förstod inte då att hon hade fått en insulinkänning och att hennes blodsocker var lågt. Hon har diabetes sedan flera år, men när blodsockernivån sjunker väldigt hastigt hinner hon inte alltid förstå att hon fått en insulinkänning. Personer som inte känner henne kan tro att hon är berusad när hon får en känning eftersom hon får problem med balansen, ser suddigt och kan verka frånvarande. Ayshaha Kifra och en annan flicka hjälpte henne under promenaden. När de kom in i trapphuset ramlade hon omkull och slog i huvudet. Ayshaha Kifra har bekräftat att Flickan A ramlade ("föll ihop") vid ingången till trapphuset. De blev "jätterädda" när hon föll ihop. Flickan A hade tidigare berättat att hon led av någon sjukdom och om hon svimmade skulle de ta en tablett hon hade i fickan och lägga i hennes mun. Ayshaha Kifra uppfattade dock Flickan A som "jättefull" och hon vågade inte ge henne någon tablett eftersom hon var rädd att det skulle bli värre. De hjälpte henne därför in i lägenheten när hon kvicknat till och la henne på soffan i vardagsrummet där hon somnade. Ayshaha Kifra gick och la sig i ett annat rum och somnade.

Rotel 10

Flickan A har vidare berättat att hon somnade i soffan. När hon vaknade satt Edgar Iradukunda, Joel Rwabuhungu, James Otim och ytterligare någon kille i soffan och spelade tv-spel. Hon och James Otim pussades i soffan, sedan somnade hon igen och vaknade av att Edgar Iradukunda och Joel Rwabuhungu ”höll på med henne” i soffan. De tafsade på henne och ledde henne sedan in i Edgar Iradukundas rum. Hon hade känningar av det låga blodsockret och ”var helt borta”. När de kom in i Edgar Iradukundas rum minns hon att hon låg på hans säng, att Edgar Iradukunda stod på vänster sida och att Joel Rwabuhungu var på hennes högra sida förmodligen i sängen eftersom sängen stod mot väggen. De drog av henne byxor och trosor och hon minns att någon höll fast hennes ben för att hon sprattlade med dem, men hon minns inte vem. Hon var inte medveten om att det togs någon bild av henne. Det fick hon veta först under polisutredningen. Hennes minnesbilder är vaga dels eftersom det gått nästan två år sedan händelserna och dels eftersom hon hade känning av lågt blodsocker. Vid sådana tillfällen blir hennes syn suddig och hon blir lealös. Hon kan märka vad som händer, men inte göra något åt det även om hon vill. Det hon minns idag är att Joel Rwabuhungu tagit och sugit på hennes bröst och hon tror att han också stoppade in fingrar i hennes slida. Hon har ett minne av att både Edgar Iradukunda och Joel Rwabuhungu var utan kläder på underkroppen och att de försökte få henne att runka åt dem, men hon minns inte att hon gjorde det. Hon minns svagt att de försökte genomföra samlag, men minns inget närmare om detta och minns inte om någon av dem fick utlösning. Hon vaknade på soffan och tror att Edgar Iradukunda lett henne dit. När hon kontrollerade sitt blodsocker på morgonen var värdet 3,2 millimol/liter och hon tror att värdet gått upp under natten. Senare samma dag hjälpte hon Ayshaha Kifra att städa lokalen som hon hyrt och hon berättade då för henne vad som hänt. Hon ringde också till Flickan B och när de träffades senare på dagen berättade hon för henne vad som hänt. På eftermiddagen/kvällen gjordes polisanmälan och hon besökte sjukhuset tillsammans med sin mamma. Hon hade inte duschat eller tvättat sina kläder innan sjukhusbesöket. Hon är medveten om att de uppgifter hon lämnat vid



Rotel 10

huvudförhandlingen inte i alla delar överensstämmer med de uppgifter hon lämnat till polisen.

Edgar Iradukunda har berättat i huvudsak följande. Det är riktigt att han känner Flickan A sedan tidigare. De har inte haft något förhållande. Det som sagts om att de först var på en fest och sedan på en annan är också riktigt. Han hade druckit öl under kvällen. Sedan fest nummer två slutat skulle Joel Rwabuhungu, James Otim, Ayshaha Kifra och Flickan A följa med honom och hans syster hem till dem för att sova över där. Han minns att Flickan A ramlade utanför lägenheten, han tror att det berodde på att hon hade högklackade skor. Ayshaha Kifra hjälpte henne in.

Ayshaha Kifra och hans syster gick och la sig. Flickan A låg i soffan där han, Joel Rwabuhungu, James Otim och en kille till satt och spelade tv-spel. James Otim och Flickan A började ”strula” med varandra i soffan och Edgar Iradukunda uppger att han skojade om att ringa till James Otims flickvän. Därefter började han och Flickan A pussas i soffan. Efter ett tag sa hon att hon inte ville fortsätta i vardagsrummet och då gick de till hans rum. Det var bara han och Flickan A i rummet. De tog av sig kläderna och han frågade om han fick ta en bild av henne. Hon nickade. De tog på varandra och han låg ovanpå henne, men sedan sa hon nej till sex och då avbröt han och gick därifrån. Hon blev kvar i hans rum medan han gick ut i köket och lagade mat. Han vet inte om någon annan var inne i hans rum medan Flickan A var där. Hon var kvar i hans rum när han skulle gå och lägga sig och han bad henne gå därifrån, vilket hon gjorde.

Joel Rwabuhungu har berättat i huvudsak följande. Han lärde känna Flickan A genom Edgar Iradukunda. Det som Edgar Iradukunda berättat är riktigt. Edgar Iradukunda och Flickan A gick in i Edgars rum medan han själv satt i soffan och spelade tv-spel med James Otim och en kille som heter Daniel. Joel Rwabuhungu uppger att han inte minns att han varit in till Flickan A, men att det måste vara så eftersom hans dna hittats på henne. Han vet inte hur det hamnat där.

Rotel 10

**Tingsrättens bedömning**

De uppgifter som Flickan A lämnat är vaga och detaljfattiga. Hon har förklarat detta med att hon vid tillfället hade insulinkänning och därför bl.a. hade suddig syn och var ”i sin egen värld” samt fick minnesluckor. Läkaren Owe Ljungdahl har berättat att om man har den typ av diabetes som Flickan A har kan man uppfattas som berusad om man får insulinkänning. Man ser suddigt, får svårt att gå och svårt att tala. Om man varit låg och sover kan kroppen frigöra sockerreserver i levern som kan få upp värdena. Värden under 3 millimol/liter brukar de flesta märka av. Owe Ljungdahls uppgifter stöder i viss mån de uppgifter som Flickan A lämnat beträffande hur en insulinkänning kan visa sig. Även de uppgifter som Ayshaha Kifra lämnat stöder Flickan A:s berättelse om hennes tillstånd.

Tingsrätten finner genom de uppgifter som framkommit att Flickan A under natten/morgonen den 3 mars 2012 i den aktuella lägenheten på grund av sömn, berusning och sjukdom befunnit sig i ett sådant hjälplöst tillstånd som angavs i den då gällande lydelsen av 6 kap 1 § andra stycket brottsbalken. De uppgifter som lämnats av Edgar Iradukunda, Joel Rwabuhungu och James Otim ändrar inte denna bedömning.

*Edgar Iradukunda*

När det gäller vad som hänt i Edgar Iradukundas rum finner tingsrätten att Flickan A:s berättelse och Edgar Iradukundas berättelse inte är förenliga med varandra. Utredningen i övrigt är inte sådan att det är styrkt att han hållit fast Flickan A och genomfört handlingar jämförliga med samlag med henne. Åtalet för våldtäkt ska därför ogillas. Tingsrätten finner inte heller styrkt att Edgar Iradukunda utnyttjat Flickan A:s hjälplösa tillstånd och genomfört sexuella handlingar med henne. De uppgifter som Flickan A lämnat stöds inte av andra uppgifter i utredningen på ett sådant sätt att åtalet kan anses styrkt. Åtalet mot Edgar Iradukunda ska därför ogillas i denna del.

Rotel 10

När det gäller den bild av Flickan A som fanns i Edgar Iradukundas mobiltelefon finner tingsrätten att åtalet för utnyttjande av barn för sexuell posering är styrkt i enlighet med åklagarens gärningspåstående liksom åtalet för barnpornografibrott. Edgar Iradukundas uppgifter om anledningen till att han tog bilden ändrar inte denna bedömning.

#### *Joel Rwabuhungu*

Joel Rwabuhungu har förnekat gärningen och uppgett att han inte vet hur hans dna hamnat på Flickan A. Även här är Flickan A:s uppgifter vaga. Tingsrätten finner att det är styrkt att Joel Rwabuhungu otillbörligt utnyttjat Flickan A:s hjälplösa tillstånd och genomfört sexuella handlingar med henne genom att beröra hennes bröst, stjärt och underliv samt fått utlösning på hennes kropp. Tingsrätten finner inte styrkt att handlingarna är jämförliga med samlag utan är sexuella handlingar i enlighet med 6 kap. 2 § brottsbalken. Gärningen är att bedöma som sexuellt tvång och Joel Rwabuhungu ska dömas för detta brott.

#### **Påföljd**

Edgar Iradukunda var 20 år vid gärningstillfället. Han är tidigare ostraffad och satt anhållen i nästan två dygn. Straffvärdet är sådant att påföljden för hans del ska bestämmas till villkorlig dom och dagsböter.

Joel Rwabuhungu var 19 år vid gärningstillfället och tidigare ostraffad. Även han satt anhållen i nästan två dygn. Det brott han döms för har ett högt straffvärde, men tingsrätten finner att påföljden med hänsyn till hans ålder kan stanna vid villkorlig dom och böter.

#### **Skadestånd**

Den bild som Edgar Iradukundu fotograferat med sin mobilkamera och sparat i mobiltelefonen är en bild som varit ägnad att skada Flickan A:s hälsa eller

Rotel 10

utveckling. Han ska därför betala skadestånd till Flickan A med 5 000 kr för kränkning jämte yrkad ränta.

Joel Rwabuhungu ska förpliktas att betala skadestånd för den kränkning som han utsatt Flickan A för. Kränkningssersättningsen bestäms till 40 000 kr. Flickan A har berättat att hon efter händelsen mått mycket dåligt och ska börja en ny behandling för sina problem. Tingsrätten finner att Joel Rwabuhungu även ska betala 10 000 kr till Flickan A avseende sveda och värk. Totalt 50 000 kr jämte yrkad ränta.

### **Förverkande**

Den beslagtagna mobiltelefonen förverkas enligt 36 kap. 2 § brottsbalken. Beslaget ska bestå.

### **Övrigt**

Edgar Iradukunda och Joel Rwabuhungu döms för brott där fängelse ingår i straffskalan och de ska därför betala 500 kr var till brottsofferfonden.

Henrik Bodén, Christian Shumkov och Thomas Hörnfeldt tillerkänns yrkad ersättning. Kostnaden ska stanna på staten.

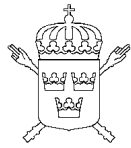
### **ANVISNING FÖR ÖVERKLAGANDE**, se bilaga 3 (DV 400)

Ett överklagande ska ha kommit in till tingsrätten senast den 12 mars och vara ställt till Hovrätten för Nedre Norrland.

På tingsrättens vägnar

Anita Enocksson

Avräkningsunderlag, se aktbilagorna



Ange dessa uppgifter vid kontakt med myndigheten

Ångermanlands tingsrätt

Box 114  
871 23 HÄRNÖSAND

ÅNGERMANLANDS  
TINGSRÄTT  
Rotel 10

INKOM: 2013-10-21  
MÅLNR: B 675-12  
AKTBIL: 13

TR mål: B 675-12  
Handl.: VÅLD

<b>1</b>	Tilltalad: efternamn och alla förnamn		Tilltalsnamn	Yrke/titel
	<b>Iradukunda, Edgar</b>			
	Personnr	Medborgare i	Telefon	Tolkbehov
	19920106-2172	Burundi	0706034941	
	Adress			
	Valhallavägen 35 A Lgh 1001 891 37 ÖRNSKÖLDSVIK			
Offentlig försvarare/ombud				
Advokat Christian Schumkov, Norrlandsadvokaterna AB, Sjögatan 1 A, 891 60 ÖRNSKÖLDSVIK				
Frihetsberövande m.m.				
Anhållande 2012-03-04, Anhållande hävt 2012-03-06				
Delgivningsuppgifter				

<b>2</b>	Tilltalad: efternamn och alla förnamn		Tilltalsnamn	Yrke/titel
	<b>Rwabuhungu, Joel</b>		Joel	
	Personnr	Medborgare i	Telefon	Tolkbehov
	19920619-7213	Demokratiska Republiken Kongo	0660-84522	
	Adress			
	TORSVÄGEN 3 E LGH 1202 891 37 ÖRNSKÖLDSVIK			
Offentlig försvarare/ombud				
Bodén, Henrik, Advokatfirman Bodén AB, Box 115, 891 23 ÖRNSKÖLDSVIK				
Frihetsberövande m.m.				
Anhållande 2012-03-04, Anhållande hävt 2012-03-06				
Delgivningsuppgifter				

**Ansvaryrkanden m.m.**

**VÅLDTÄKT (Rwabuhungu, Iradukunda),  
BARNPORNOGRAFI BROT, RINGA BROT (Iradukunda),  
UTNYTTJANDE AV BARN FÖR SEXUELL POSERING (Iradukunda)  
(2200-K4365-12)**

Målsägande

Flickan A, se bilaga, (und genom målsägandebiträdet Thomas Hörnfeldt)

### Gärning

Iradukunda och Rwabuhungu har den 3 mars 2012 på Valhallavägen 35 A i Örnsköldsvik tvingat Flickan A att tåla sexuella handlingar som med hänsyn till gärningarnas art och omständigheterna i övrigt är jämförliga med samlag genom att dels använda våld bestående av att hålla fast henne, dels otillbörligt utnyttja att målsäganden på grund av berusning, sjukdom, sömn och trötthet befunnit sig i ett hjälplöst tillstånd. Iradukunda och Rwabuhungu har härvid tagit av målsäganden hennes kläder på underkroppen, berört hennes bröst, stjärt och underliv, fört in sina fingrar i hennes slida samt fört hennes händer till sina respektive könsorgan. Rwabuhungu har vidare fått utlösning på hennes kropp.

Iradukunda har vid samma tillfälle utnyttjat Flickan A att medverka i sexuell posering genom att med mobilkamera fotografera henne med blottat underliv, vilket varit ägnad att skada hennes hälsa eller utveckling. Iradukunda har sedan i sin mobiltelefon innehaft denna barnpornografiska bild till den 4 mars 2012 när hans mobiltelefon togs i beslag.

### Lagrum

6 kap 1 § 1 och 2 st och 8 § 2 st brottsbalken  
16 kap 10 a § 1 st 5 p brottsbalken i sin lydelse före 1 juli 2010

### Särskilt yrkande

Det yrkas förverkande av i beslag tagen mobiltelefon (Polismyndigheten i Västernorrlands län, Näpo Övik, beslag 2012-2200-BG459)

### Bevisning

- Målsägandeförhör med Flickan A
- Förhör med de tilltalade
- Vittnesförhör med Flickan B ang vad målsäganden anförtrott henne rörande gärningen samt hennes iakttagelser av målsäganden efter denna
- Vittnesförhör med Ayshaha Kifra ang hennes iakttagelser av målsäganden och de tilltalade under aktuell kväll/natt
- Vittnesförhör med överläkaren Owe Ljungdal ang hur diabeteskänning kan yttra sig samt vad alkoholförtäring därtill kan ge för effekter
- Vittnesförhör med Kvinnan A ang hennes iakttagelser av målsäganden efter gärningen
- Protokoll över DNA-undersökning (fup s 83-95)
- Fotokopior (tilläggsfup s 1-2)

Jens Göransson



# SVERIGES DOMSTOLAR

## ANVISNING FÖR ÖVERKLAGANDE - DOM I BROTTMÅL

Den som vill överklaga tingsrättens dom, eller ett i domen intaget beslut, ska göra detta skriftligen. **Skrivelsen ska skickas eller lämnas till tingsrätten.** Överklagandet prövas av den hovrätt som finns angiven i slutet av domen.

Överklagandet ska ha kommit in till tingsrätten **inom tre veckor** från domens datum. Sista dagen för överklagande finns angiven på sista sidan i domen.

Har ena parten överklagat domen i rätt tid, får också motparten överklaga domen (s.k. **anslutningsöverklagande**) även om den vanliga tiden för överklagande har gått ut. Överklagandet ska också i detta fall skickas eller lämnas till tingsrätten och det måste ha kommit in till tingsrätten **inom en vecka** från den i domen angivna sista dagen för överklagande. **Om det första överklagandet återkallas eller förfaller kan inte heller anslutningsöverklagandet prövas.**

Samma regler som för part gäller för den som inte är part eller intervenient och som vill överklaga ett **i domen intaget beslut** som angår honom eller henne. I fråga om sådant beslut finns dock inte någon möjlighet till anslutningsöverklagande.

För att ett överklagande ska kunna tas upp i hovrätten fordras i vissa fall att **prövningstillstånd** meddelas. Hovrätten lämnar prövningstillstånd om

1. det finns anledning att betvivla riktigheten av det slut som tingsrätten har kommit till,
2. det inte utan att sådant tillstånd meddelas går att bedöma riktigheten av det slut som tingsrätten har kommit till,

3. det är av vikt för ledning av rättstillämpningen att överklagandet prövas av högre rätt, eller

4. det annars finns synnerliga skäl att pröva överklagandet.

Om prövningstillstånd krävs och sådant inte meddelas står tingsrättens avgörande fast. Det är därför viktigt att det, i de fall prövningstillstånd krävs, klart och tydligt framgår av överklagandet till hovrätten varför klaganden anser att prövningstillstånd bör meddelas.

### I vilka fall krävs prövningstillstånd?

#### Brottmålsdelen

Det krävs prövningstillstånd för att hovrätten ska pröva en tingsrätts dom om den tilltalade

1. inte dömts till annan påföljd än böter, eller
2. frikänts från ansvar och brottet inte har mer än 6 månaders fängelse i straffskalan.

#### Enskilt anspråk (skadeståndstalan)

För att hovrätten ska pröva en skadeståndstalan krävs prövningstillstånd. Från denna regel gäller följande undantag:

Överklagas domen även i brottmålsdelen och avser överklagandet frågan om den tilltalade ska dömas till ansvar för en gärning krävs inte prövningstillstånd för ett till denna gärning kopplat enskilt anspråk i de fall

1. det enligt ovanstående regler inte krävs prövningstillstånd i brottmålsdelen, eller
2. prövningstillstånd i brottmålsdelen meddelas av hovrätten.

## Beslut i övriga frågor

Krävs prövningstillstånd i brottmålsdelen krävs även prövningstillstånd vid beslut som endast får överklagas i samband med överklagande av domen.

### Skrivelsen med överklagande ska innehålla uppgifter om

1. den dom som överklagas med angivande av tingsrättens namn samt dag och nummer för domen,
2. parternas namn och hemvist och om möjligt deras postadresser, yrken, personnummer och telefonnummer, varvid parterna benämns klagande respektive motpart,
3. den ändring av tingsrättens dom som klaganden vill få till stånd,
4. grunderna (skälen) för överklagandet och i vilket avseende tingsrättens domskäl enligt klagandens mening är oriktiga,
5. de bevis som åberopas och vad som ska styrkas med varje bevis, samt

6. om prövningstillstånd behövs, de omständigheter som åberopas till stöd för att prövningstillstånd ska meddelas.

Skriftliga bevis som inte lagts fram tidigare ska ges in samtidigt med överklagandet. Vill klaganden att det ska hållas ett förnyat förhör eller en förnyad syn på stället, ska han eller hon ange det och skälen till detta. Klaganden ska också ange om han eller hon vill att målsäganden eller den tilltalade ska infinna sig personligen vid huvudförhandlingen i hovrätten. Är den tilltalade anhållen eller häktad, ska det anges.

Skrivelsen ska vara undertecknad av klaganden eller hans/hennes ombud.

Ytterligare upplysningar lämnas av tingsrätten. Adress och telefonnummer finns på första sidan av domen.

Om ni tidigare informerats om att förenklad delgivning kan komma att användas med er i målet/ärendet, kan sådant delgivningssätt också komma att användas med er i högre instanser om någon överklagar avgörandet dit.





ÅNGERMANLANDS  
TINGSRÄTT  
Rotel 10

## AVRÄKNINGSUNDERLAG

2014-02-19  
Härnösand

Mål nr B 675-12

ÅNGERMANLANDS  
TINGSRÄTT  
Rotel 10

INKOM: 2014-02-19  
MÅLNR: B 675-12  
AKTBIL: 56

## Underlaget avser

Person-/samordningsnummer/födelseid 920619-7213	Datum för dom/beslut 2014-02-19
Efternamn Rwabuhungu	Förnamn Joel

Ovan angiven person har under en sammanhängande tid av minst 24 timmar varit frihetsberövad som anhållen, häktad eller på något annat sådant sätt som avses i 19 a § lagen (1974:202) om beräkning av straffid m.m. eller 10 a § lagen (1998:603) om verkställighet av sluten ungdomsvård under nedan angivna tider.

## Frihetsberövad

## Frihetsberövandet hävt/upphört/avbrutet

Datum	Datum
2012-03-04	2012-03-06

## Särskild anteckning

- Kriminalvården har lämnat domstolen en underrättelse om att det finns uppgifter hos kriminalvården som är av betydelse för avräkning (8 § förordningen (1974:286) om beräkning av straffid m.m.).

## Särskild upplysning till kriminalvården m.fl. myndigheter

- Det finns tidigare meddelad dom, beslut eller avräkningsunderlag enligt 12 a § strafföreläggandekungörelsen (1970:60) som innehåller uppgift om frihetsberövande som har betydelse för avräkning (3 § 4 förordningen (1990:893) om underrättelse om dom i vissa brottmål, m.m.).

.....  
Underskrift

Postadress  
Box 114  
871 23 Härnösand

Besöksadress  
Backgränd 9

Telefon  
0611-46 05 00  
E-post: [angermanlands.tingsratt@dom.se](mailto:angermanlands.tingsratt@dom.se)

Telefax  
0611-51 18 36

Expeditionstid  
måndag - fredag  
08:00-12:00  
12:00-16:00



ÅNGERMANLANDS  
TINGSRÄTT  
Rotel 10

## AVRÄKNINGSUNDERLAG

2014-02-19  
Härnösand

Mål nr B 675-12

ÅNGERMANLANDS  
TINGSRÄTT  
Rotel 10

INKOM: 2014-02-19  
MÅLNR: B 675-12  
AKTBIL: 57

## Underlaget avser

Person-/samordningsnummer/födelsetid 920106-2172	Datum för dom/beslut 2014-02-19
Efternamn Iradukunda	Förnamn Edgar

Ovan angiven person har under en sammanhängande tid av minst 24 timmar varit frihetsberövad som anhållen, häktad eller på något annat sådant sätt som avses i 19 a § lagen (1974:202) om beräkning av strafftid m.m. eller 10 a § lagen (1998:603) om verkställighet av sluten ungdomsvård under nedan angivna tider.

## Frihetsberövad

## Frihetsberövandet hävt/upphört/avbrutet

Datum	Datum
2012-03-04	2012-03-06

## Särskild anteckning

- Kriminalvården har lämnat domstolen en underrättelse om att det finns uppgifter hos kriminalvården som är av betydelse för avräkning (8 § förordningen (1974:286) om beräkning av strafftid m.m.).

## Särskild upplysning till kriminalvården m.fl. myndigheter

- Det finns tidigare meddelad dom, beslut eller avräkningsunderlag enligt 12 a § straffföreläggandekungörelsen (1970:60) som innehåller uppgift om frihetsberövande som har betydelse för avräkning (3 § 4 förordningen (1990:893) om underrättelse om dom i vissa brottmål, m.m.).

Underskrift

Postadress

Box 114

871 23 Härnösand

Besöksadress

Backgränd 9

Telefon

0611-46 05 00

Telefax

0611-51 18 36

E-post: [angermanlands.tingsratt@dom.se](mailto:angermanlands.tingsratt@dom.se)

Expeditionstid

måndag - fredag

08:00-12:00

12:00-16:00